I

(Retsakter hvis offentliggørelse er obligatorisk)

RÅDETS FORORDNING (EF) Nr. 2027/95

af 15. juni 1995

om indførelse af en forvaltningsordning for fiskeriindsatsen, for så vidt angår visse fiskerizoner og visse fiskeressourcer i Fællesskabet

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 3760/92 af 20. december 1992 om en fællesskabsordning for fiskeri og akvakultur [1], særlig artikel 8, stk. 4,

under henvisning til forslag fra Kommissionen, og

ud fra følgende betragtninger:

I Rådets forordning (EF) nr. 685/95 af 27. marts 1995 om forvaltning af fiskeriindsatsen, for så vidt angår visse fiskerizoner og visse fiskeressourcer i Fællesskabet [2], er det fastsat, hvilke betingelser og procedurer der skal gælde for indførelsen af en forvaltningsordning for fiskeriindsatsen i ICES-område V b, VI, VII, VIII, IX, X og CECAF-afsnit 34.1.1, 34.1.2 og 34.2.0;

i henhold til artikel 5 i nævnte forordning har medlemsstaterne meddelt Kommissionen oplysninger omfattende navnelister for hvert fiskeri, vurdering af fiskeriindsatsen for hvert fiskeri og i givet fald den påtænkte reguleringsmekanisme for fiskeriindsatsen;

det er nødvendigt, at der på grundlag af de oplysninger, medlemsstaterne har indsendt, og under hensyntagen til de betingelser, der er fastsat i nævnte forordning, for hver medlemsstat fastsættes et maksimumsniveau for fiskeriindsatsen for hvert fiskeri, jf. artikel 3, stk. 1, i nævnte forordning, med henblik på at sikre, at den samlede fiskeriindsats, som for øjeblikket udøves i de nævnte områder, ikke stiger;

flagmedlemsstaterne har ansvaret for forvaltningen af fiskeriindsatsen, og de bør under overvågningen af niveauerne for fiskeriindsatsen tage hensyn til fiskeriindsatsen i forbindelse med udveksling af kvoter;

det bør fastsættes, at Kommissionen efter anmodning fra en medlemsstat kan fastlægge de genemførelsesbestemmelser, der er omhandlet i artikel 6, stk. 2, andet afsnit, i forordning (EF) nr. 685/95;

det bør fastsættes, at Kommissionen efter anmodning fra en medlemsstat ændrer maskimumsniveauet for fiskeriindsatsen for den pågældende medlemsstat under overholdelse af bestemmelserne i forordning (EF) nr. 685/95;

afgørende for effektiviteten af foranstaltningerne til forvaltning af fiskeriindsatsen for hvert fiskeri er de overvågnings- og kontrolforanstaltninger, der er fastsat i de relevante bestemmelser om den fælles fiskeripolitik, bl.a. i Rådets forordning (EØF) nr. 2847/93 af 12. oktober 1993 om indførelse af en kontrolordning under den fælles fiskeripolitik [3] —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

Ved denne forordning indføres en forvaltningsordning for fiskeriindsatsen i ICES-område V b, VI, VII, VIII, IX, X og CECAF-afsnit 34.1.1, 34.1.2 og 34.2.0.

Artikel 2

Det årlige maksimumsniveau for fiskeriindsatsen for hvert fiskeri for hver medlemsstat fastsættes som anført i bilaget.

Artikel 3

1. Fastsættelsen af maskimumsniveauet for fiskeriindsatsen, jf. artikel 2, er ikke til hinder for udveksling af kvoter, jf. artikel 9, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 3760/92, eller nye tildelinger og/eller nedsættelser, jf. artikel 21, stk. 4, artikel 23, stk. 1, og artikel 32, stk. 2, i forordning (EØF) nr. 2847/93.

[1] EFT nr. L 389 af 31. 12. 1992, s. 1.
[2] EFT nr. L 71 af 31. 3. 1995, s. 5.
[3] EFT nr. L 261 af 20. 10. 1993, s. 1.

2. Hvis medlemsstaterne helt eller delvis udveksler de fiskerimuligheder, de har fået tildelt, giver de samtidig med kvoteudvekslingen Kommissionen meddelelse om, hvilken fiskeriindsats der svarer til den udveksling, de er blevet enige om.

I tilfælde af nye tildelinger og/eller nedsættelser af kvoter, giver medlemsstaterne Kommissionen meddelelse om, hvilken fiskeriindsats der svarer til disse nye tildelinger og/eller nedsættelser.

3. De berørte medlemsstater justerer deres maksimumsniveau for fiskeriindsatsen under hensyntagen til den fiskeriindsats, der svarer til:

a) udvekslingen af kovter, og

b) den nye tildelinger og/eller nedsættlser.

Artikel 4

På anmodning af en medlemsstat og efter proceduren i artikel 18 i forordning (EØF) nr. 3760/92:

— kan Kommissionen fastlægge de gennemførelsesbestemmelser, der er omhandlet i artikel 6, stk. 2, andet afsnit, i forordning (EF) nr. 685/95

— træffer Kommissionen passende foranstaltninger, så denne medlemsstat kan udnytte sine kvoter, i overensstemmelse med artikel 6, stk. 2, tredje afsnit, i forordning (EF) nr. 685/95.

Artikel 5

Denne forordning træder i kraft på syvendedagen efter offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende.*

Den anvndes fra den 1. januar 1996.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Luxembourg, den 15. juni 1995.

På Rådets vegne

Ph. VASSEUR

Formand

BILAG

Fiskeri					Fiskeriindsats (*)								
Fiskeredskaber	Målarter	Område (ICES eller CECAF)			B	D	DK	E	F	IRL	NL	P	UK
Slæberedskaber	Demersale arter	V b (1), VI, VII, VIII, IX, X og CECAF 34.1.1, 34.1.2 og 34.2.0			6 760	333	0	58 090	48 559	12 292	0	17 058	50 592
		heraf :	V b (1), VI		30	333	0	1 305	8 360	2 044	0	0	18 600
			heraf :	(**)	20	123	5	(5)	3 869	710	0	0	6 319
			VII		6 542	0	0	7 613	29 799	10 248	0	0	30 987
			heraf :	(**)	4 980	60	23	(6)	13 920	3 979	0	0	20 980
				VII a	1 917	0	0	0	507	123	0	0	10 718
				VII f (2)	1 125	0	0	0	1 689	2	0	0	836
			VIII a, VIII b, VIII d		188	0	0	7 695	10 385	0	0	0	955
			VIII c, VIII e, IX, X og CECAF 34.1.1, 34.1.2 og 34.2.0		0	0	0	41 477	16	0	0	17 058	50 (7)
			heraf :	VIII c, VIII e, IX (3)	0	0	0	27 839	12	0	0	2 216	50 (7)
				IX (4)	0	0	0	2 216	0	0	0	14 842	0
				X (4)	0	0	0	0	0	0	0	0	0
				CECAF 34.1.1 (3)	0	0	0	10 303	0	0	0	0	0
				CECAF 34.1.2 (3)	0	0	0	0	0	0	0	0	0
				CECAF 34.2.0 (3)	0	0	0	0	0	0	0	0	0
				CECAF 34.1.1 (4)	0	0	0	0	0	0	0	0	0
				CECAF 34.1.2 (4)	0	0	0	0	0	0	0	0	0
				CECAF 34.2.0 (4)	0	0	0	0	0	0	0	0	0

(*) Udtrykt i 1 000 kW × dage i området.

(**) Den del af området, som indgår i det område, der er defineret i artikel 3, stk. 5, i forordning (EF) nr. 685/95. Den anførte fiskeriindsats omfatter såvel aktiviteter med slæberedskaber som aktiviteter med faststående redskaber.

(1) Med undtagelse af farvande under Færøernes og Islands højhedsområde og/eller jurisdiktion.

(2) Nord for 50°30'N.

(3) Udelukkende i farvande under Spaniens højhedsområde og/eller jurisdiktion.

(4) Udelukkende i farvande under Portugals højhedsområde og/eller jurisdiktion.

(5) Fiskeriindsats begrænset til otte fartøjer.

(6) Fiskeriindsats begrænset til 32 fartøjer.

(7) Denne fiskeriindsats kan ikke foretages i farvande under Spaniens højhedsområde og/eller jurisdiktion.

Fiskeri					Fiskeriindsats (*)								
Fiskeredskaber	Målarter	Område (ICES eller CECAF)			B	D	DK	E	F	IRL	NL	P	UK
Faststående redskaber	Demersale arter	V b (1), VI, VII, VIII, IX, X eller CECAF 34.1.1, 34.1.2, 34.2.0			0	697	72	51 568	3 612	1 348	0	10 373	8 800
		heraf :	V b (1), VI		0	447	26	2 319	15	103	0	0	2 345
			heraf :	(**)	20	123	5	(5)	3 869	710	0	0	6 319
			VII		0	250	46	6 485	1 010	1 245	0	0	6 423
			heraf :	(**)	4 980	60	23	(6)	13 920	3 979	0	0	20 980
				VII a	0	0	0	0	61	3	0	0	207
				VII f (2)	0	0	8	0	53	0	0	0	103
			VIII a, VIII b, VIII d		0	0	0	7 926	2 333	0	0	0	32
			VIII c, VIII e, IX, X eller CECAF 34.1.1, 34.1.2 e 34.2.0		0	0	0	34 838	71	0	0	10 373	0
			heraf :	VIII c, VIII e, IX (3)	0	0	0	14 082	27	0	0	0	0
				IX (4)	0	0	0	0	0	0	0	7 564	0
				X (4)	0	0	0	0	0	0	0	2 430	0
				CECAF 34.1.1 (3)	0	0	0	13 141	0	0	0	0	0
				CECAF 34.1.2 (3)	0	0	0	7 615	0	0	0	0	0
				CECAF 34.2.0 (3)	0	0	0	0	0	0	0	0	0
				CECAF 34.1.1 (4)	0	0	0	0	0	0	0	0	0
				CECAF 34.1.2 (4)	0	0	0	0	0	0	0	379	0
				CECAF 34.2.0 (4)	0	0	0	0	0	0	0	0	0

(*) Udtrykt i 1 000 kW × dage i området.

(**) Den del af området, som indgår i det område, der er defineret i artikel 3, stk. 5, i forordning (EF) nr. 685/95. Den anførte fiskeriindsats omfatter såvel aktiviteter med slæberedskaber som aktiviteter med faststående redskaber.

(1) Med undtagelse af farvande under Færøernes og Islands højhedsområde og/eller jurisdiktion.

(2) Nord for 50°30'N.

(3) Udelukkende i farvande under Spaniens højhedsområde og/eller jurisdiktion.

(4) Udelukkende i farvande under Portugals højhedsområde og/eller jurisdiktion.

(5) Fiskeriindsats begrænset til otte fartøjer.

(6) Fiskeriindsats begrænset til 32 fartøjer.

Fiskeri					Fiskeriindsats (*)								
Fiskeredskaber	Målarter	Område (ICES eller CECAF)			B	D	DK	E	F	IRL	NL	P	UK
Slæberedskaber	Dybhavsarter	V b (1), VI, VII, VIII, IX, X og CECAF 34.1.1, 34.1.2 og 34.2.0			0	32	0	1 623	7 943	2 722	0	0	9 061
		heraf	V b (1), VI		0	32	0	232	6 381	953	0	0	4 966
			heraf :	(**)	0	0	0	0	5	0	0	0	0
			VII		0	0	0	232	1 497	1 769	0	0	3 951
			heraf :	(**)	0	0	0	0	5	10	0	0	0
				VII a	0	0	0	0	0	0	0	0	0
				VII f (2)	0	0	0	0	0	0	0	0	0
			VIII a, VIII b, VIII d		0	0	0	386	64	0	0	0	133
			VIII c, VIII e, IX, X og CECAF 34.1.1, 34.1.2 og 34.2.0		0	0	0	773	0	0	0	0	11 (5)
			heraf :	VIII c, VIII e, IX (3)	0	0	0	773	0	0	0	0	11
				IX (4)	0	0	0	0	0	0	0	0	0
				X (4)	0	0	0	0	0	0	0	0	0
				CECAF 34.1.1 (3)	0	0	0	0	0	0	0	0	0
				CECAF 34.1.2 (3)	0	0	0	0	0	0	0	0	0
				CECAF 34.2.0 (3)	0	0	0	0	0	0	0	0	0
				CECAF 34.1.1 (4)	0	0	0	0	0	0	0	0	0
				CECAF 34.1.2 (4)	0	0	0	0	0	0	0	0	0
				CECAF 34.2.0 (4)	0	0	0	0	0	0	0	0	0

(*) Udtrykt i 1 000 kW × dage i området.
(**) Den del af området, som indgår i det område, der er defineret i artikel 3, stk. 5, i forordning (EF) nr. 685/95.
(1) Med undtagelse af farvande under Færøernes og Islands højhedsområde og/eller jurisdiktion.
(2) Nord for 50°30'N.
(3) Udelukkende i farvande under Spaniens højhedsområde og/eller jurisdiktion.
(4) Udelukkende i farvande under Portugals højhedsområde og/eller jurisdiktion.
(5) Denne fiskeriindsats kan ikke foretages i farvande uden Spaniens højhedsområde og/eller jurisdiktion.

Fiskeri					Fiskeriindsats (*)								
Fiskeredskaber	Målarter	Område (ICES eller CECAF)			B	D	DK	E	F	IRL	NL	P	UK
Faststående redskaber	Dybhavsarter	V b (1), VI, VII, VIII, IX, X og CECAF 34.1.1, 34.1.2 og 34.2.0			0	0	0	1 948	0	0	0	1 261	1 431
		heraf :	V b (1), VI		0	0	0	232	0	0	0	0	626
			heraf :	(**)	0	0	0	0	0	0	0	0	0
			VII		0	0	0	232	0	0	0	0	802
			heraf :	(**)	0	0	0	0	0	0	0	0	0
				VII a	0	0	0	0	0	0	0	0	0
				VII f (2)	0	0	0	0	0	0	0	0	0
			VIII a, VIII b, VIII d		0	0	0	386	0	0	0	0	3
			VIII c, VIII e, IX, X og CECAF 34.1.1, 34.1.2 og 34.2.0		0	0	0	1 098	0	0	0	1 261	0
			heraf :	VIII c, VIII e, IX (3)	0	0	0	838	0	0	0	0	0
				IX (4)	0	0	0	0	0	0	0	588 (5)	0
				X (4)	0	0	0	0	0	0	0	344 (6)	0
				CECAF 34.1.1 (3)	0	0	0	260	0	0	0	0	0
				CECAF 34.1.2 (3)	0	0	0	0	0	0	0	0	0
				CECAF 34.2.0 (3)	0	0	0	0	0	0	0	0	0
				CECAF 34.1.1 (4)	0	0	0	0	0	0	0	329	0
				CECAF 34.1.2 (4)	0	0	0	0	0	0	0	0	0
				CECAF 34.2.0 (4)	0	0	0	0	0	0	0	0	0

(*) Udtrykt i 1 000 kW × dage i området.
(**) Den del af området, som indgår i det område, der er defineret i artikel 3, stk. 5, i forordning (EF) nr. 685/95.
(1) Med undtagelse af farvande under Færøernes og Islands højhedsområde og/eller jurisdiktion.
(2) Nord for 50°30'N.
(3) Udelukkende i farvande under Spaniens højhedsområde og/eller jurisdiktion.
(4) Udelukkende i farvande under Portugals højhedsområde og/eller jurisdiktion.
(5) Inklusive fiskeriindsatsen i kontinentale farvande i CECAF-område 34.1.1.
(6) Inklusive fiskeriindsatsen i øfarvande i CECAF-område 34.2.0.

Fiskeri					Fiskeriindsats (*)								
Fiskeredskaber	Målarter	Område (ICES eller CECAF)			B	D	DK	E	F	IRL	NL	P	UK
Faststående redskaber	Taskekrabbe, troldkrabbe	V b (1), VI, VII, VIII, IX, X og CECAF 34.1.1, 34.1.2 og 34.2.0			0	0	0	3 605	687	903	0	0	703
		heraf :	V b (1), VI		0	0	0	0	0	598	0	0	110
			heraf :	(**)	0	0	0	0	0	448	0	0	70
			VII		0	0	0	0	407	305	0	0	573
			heraf :	(**)	0	0	0	0	0	259	0	0	120
				VII a	0	0	0	0	0	35	0	0	30
				VII f (2)	0	0	0	0	38	0	0	0	20
			VIII a, VIII b, VIII d		0	0	0	0	280	0	0	0	20
			VIII c, VIII e, IX, X og CECAF 34.1.1, 34.1.2 og 34.2.0		0	0	0	3 605	0	0	0	0	0
			heraf :	VIII c, VIII e, IX (3)	0	0	0	1 545	0	0	0	0	0
				IX (4)	0	0	0	0	0	0	0	0	0
				X (4)	0	0	0	0	0	0	0	0	0
				CECAF 34.1.1 (3)	0	0	0	0	0	0	0	0	0
				CECAF 34.1.2 (3)	0	0	0	2 060	0	0	0	0	0
				CECAF 34.2.0 (3)	0	0	0	0	0	0	0	0	0
				CECAF 34.1.1 (4)	0	0	0	0	0	0	0	0	0
				CECAF 34.1.2 (4)	0	0	0	0	0	0	0	0	0
				CECAF 34.2.0 (4)	0	0	0	0	0	0	0	0	0

(*) Udtrykt i 1 000 kW × dage i området.

(**) Den del af området, som indgår i det område, der er defineret i artikel 3, stk. 5, i forordning (EF) nr. 685/95.

(1) Med undtagelse af farvande under Færøernes og Islands højhedsområde og/eller jurisdiktion.

(2) Nord for 50° 30'N.

(3) Udelukkende i farvande under Spaniens højhedsområde og/eller jurisdiktion.

(4) Udelukkende i farvande under Portugals højhedsområde og/eller jurisdiktion.

Fiskeri					Fiskeriindsats (*)								
Fiskeredskaber	Målarter	Område (ICES eller CECAF)			B	D	DK	E	F	IRL	NL	P	UK
Slæberedskaber	Kammuslinger	V b (1), VI, VII, VIII, IX, X og CECAF 34.1.1, 34.1.2 og 34.2.0			300	0	0	0	1 376	427	510	0	3 700
		heraf	V b (1), VI		0	0	0	0	0	25	0	0	405
			heraf :	(**)	0	0	0	0	0	25	0	0	140
			VII		300	0	0	0	860	402	510	0	3 295
			heraf :	(**)	210	0	0	0	398	360	0	0	776
				VII a	88	0	0	0	3	260	0	0	702
				VII f (2)	52	0	0	0	0	10	0	0	16
			VIII a, VIII b, VIII d		0	0	0	0	516	0	0	0	0
			VIII c, VIII e, IX, X og CECAF 34.1.1, 34.1.2 og 34.2.0		0	0	0	469	0	0	0	0	0
			heraf :	VIII c, VIII e, IX (3)	0	0	0	469	0	0	0	0	0
				IX (4)	0	0	0	0	0	0	0	0	0
				X (4)	0	0	0	0	0	0	0	0	0
				CECAF 34.1.1 (3)	0	0	0	0	0	0	0	0	0
				CECAF 34.1.2 (3)	0	0	0	0	0	0	0	0	0
				CECAF 34.2.0 (3)	0	0	0	0	0	0	0	0	0
				CECAF 34.1.1 (4)	0	0	0	0	0	0	0	0	0
				CECAF 34.1.2 (4)	0	0	0	0	0	0	0	0	0
				CECAF 34.2.0 (4)	0	0	0	0	0	0	0	0	0

(*) Udtrykt i 1 000 kW × dage i området.
(**) Den del af området, som indgår i det område, der er defineret i artikel 3, stk. 5, i forordning (EF) nr. 685/95.
(1) Med undtagelse af farvande under Færøernes og Islands højhedsområde og/eller jurisdiktion.
(2) Nord for 50°30'N.
(3) Udelukkende i farvande under Spaniens højhedsområde og/eller jurisdiktion.
(4) Udelukkende i farvande under Portugals højhedsområde og/eller jurisdiktion.